

Zeitschrift:	Technische Mitteilungen / Schweizerische Post-, Telefon- und Telegrafenbetriebe = Bulletin technique / Entreprise des postes, téléphones et télégraphes suisses = Bollettino tecnico / Azienda delle poste, dei telefoni e dei telegraфи svizzeri
Herausgeber:	Schweizerische Post-, Telefon- und Telegrafenbetriebe
Band:	49 (1971)
Heft:	5

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 02.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

5-1971

PTT Technische Mitteilungen

Bulletin technique

Bollettino tecnico

Herausgegeben von den Schweizerischen Post-, Telephon- und Telegraphenbetrieben
Publié par l'Entreprise des postes, téléphones et télégraphes suisses
Pubblicato dall'Azienda delle poste, dei telefoni e dei telegrafi svizzeri

Jahrgang 49 Bern V. 1971
Année Berne
Anno Berna

Redaktion / Rédaction / Redazione:
Christian Kobelt und Daniel Sergy,
Generaldirektion PTT, Viktoriastr. 21,
3000 Bern 33, ☎ 031/62 22 62 und 031/62 32 79

Druck und Annoncenverwaltung / Impression et régie des annonces / Stampa e servizio pubblicitario: Hallwag AG, Nordring 4, 3001 Bern, Ø 031/42 31 31

Erscheint monatlich. Abonnementspreis:
Schweiz: 1 Jahr Fr. 20.-. Bestellungen nur
durch die Post. Ausland: 1 Jahr 22.40./
Parait mensuellement. Prix d'abonnement:
Suisse: 1 année Fr. 20.-. On ne s'abonne
que par la poste. Etranger: 1 année
Fr. 22.40. / Esce mensilmente. Prezzo
d'abbonamento: Svizzera: 1 anno fr. 20.-.
Si accettano solo abbonamenti postali.
Estero: 1 anno fr. 22.40

Beiträge sind an die Redaktion zu richten.
Nachdruck nur mit schriftlicher Bewilligung der Redaktion. / Les communications doivent être adressées à la rédaction. La reproduction d'articles est subordonnée à l'autorisation écrite de la rédaction. / Le comunicazioni devono essere indirizzate alla redazione. La riproduzione d'articoli è autorizzata solo con il consenso scritto della redazione

Inhalt / Sommaire / Sommario

	Ausbau der Mehrzweckanlage Säntis	302
R. Bersier	Mesure de l'efficacité du blindage de câbles coaxiaux en ondes métriques au moyen de la pince absorbante MDS	303
	Messung der elektrischen Dichtigkeit von Koaxialkabeln im Meterwellenbereich mit Hilfe der MDS-Absorberzange	303
A. Monney	Umbau bestehender Trägerkabel auf 60 Kanäle je System	316
F. Gertsch	Transformation d'installations de câbles à courants porteurs existantes pour une exploitation de 60 voies téléphoniques par système	316
W. Alder		316
H. Graf	Die Entwicklung der Stromversorgung von Richtstrahl-	
J. Langenegger	anlagen	330
—	Journée mondiale des télécommunications 1971 – Welt-Fern-meldetag 1971	338
	Verschiedenes / Divers / Notizie varie	
D. Sergy	Inauguration du central téléphonique de la Vignettaz à Fribourg	339
F. Suter	Telegraphissimo – ein Film über ATECO	339
—	EDS – neues Vermittlungssystem für den Datenverkehr	341
—	Abschlussarbeiten der Lehrgänge für höhere PTT-Beamte	342
	Wahlen / Nominations	342
	Literatur / Bibliographie / Recensioni	337, 342, 343
	Kurz berichtet / En quelques lignes / Notizie in breve	344
	Summaries and notices	346

Titelbild: Baustelle Säntis, wo die PTT-Mehrzweckanlage erweitert wird (vgl. S. 302)

Couverture: Chantier du Säntis. Extension de l'installation à buts multiples.

In copertina: Cantiere Säntis, dove l'impianto à scopi multipli è in fase d'estensione